

**Zeitschrift:** Die Berner Woche

**Band:** 31 (1941)

**Heft:** 37

**Rubrik:** Berner Wochenchronik

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# BERNER WOCHENCHRONIK

## Bernerland

1. Sept. Die Anstößer des Burgäschisees bei Herzogenbuchsee vereinigen sich zu einem Burgseeverein, zum Zwecke des Schutzes von Pflanzen und Tieren. In dessen Nähe graben polnische Internierte die Fundamente eines römischen Hofs aus.
- Der 55. Jahresbericht der vereinigten Krankenanstalten „Gottesgnad“ meldet, daß im Verlaufe des Jahres genau **tausend Kranke** verpflegt wurden.
- Die Besitzung Hotel Abendberg in **Interlaken** wird mit dem ganzen Umschwung von 714 Aeren, acht Scheunen, einem Weidhaus und einer Wasserquelle **konkursamtlich versteigert**.
- † in **Wimmis** Tierarzt Dr. Küng an den Folgen eines im Altvordienst zugezogenen Unfalles.
2. Sept. Auf dem Platz des abgebrannten Hotel Bär in **Grindelwald** werden zwei **Unterkunftsgebäude** erstellt.
- In **Muri bei Bern** wird der 62jährige Landwirt Siegenthaler beim Emden von einem Camion, der von der normalen Fahrtrichtung abwich, **überschlagen**, sein 15jähriger Sohn wird verletzt.
- In den Vereinigten Drahtwerken **Biel-Bözingen** bricht **Feuer** aus, zu dessen Löschung 20 Leitungen erstellt werden müssen. Mehrere Feuerwehrleute werden durch die herabfallenden Ziegel verletzt. Der Schaden beträgt ungefähr Fr. 300 000.—
- † in Langenthal Dr. Findesen, Kreistierarzt.
- In **Heimenhausen** sterben ein siebenjähriges Kind und später dessen 28jährige Mutter an **Vergiftung durch Pilze**. Eine Frau, die gleichfalls von den Pilzen genossen, ist schwer erkrankt.
- In **Choindez** begeht Frau Anna Marie Fasset geb. Buchwalder ihren **hundertsten Geburtstag**.
- Die Kirchengemeinde **Brienz** wählt zu ihrem **Pfarrer** Arnold Bihnd.
- In **Diebbach** wird das nach modern-hygienischen Grundsätzen erbaute neue **Schulhaus** beendet.
3. Sept. In **Rüderswil** findet die Installation des **neuen Ortspfarrers** Paul Stucki von Stalden i. E. statt.
4. Sept. In Biel vergnügen sich einige Buben mit dem **Anzünden von Schießpulver**, wobei sich einer von ihnen im Gesicht arg verbrennt.
- Das **Gaswerk Interlaken** ist in diesen Tagen **75 Jahre alt**.
- Die Armenerziehungsanstalt **Melchnau-Bußwil** wurde vor **hundert Jahren** gegründet.
- Das Volks Sanatorium **Heiligenschwendi** begeht sein 50jähriges Jubiläum.
- Auf der Strecke **Basel-Delsberg** wird die erste Versuchsfahrt einer **Gasturbinen-Lokomotive** ausgeführt.
- Beim **Grauholzdenkmal** versammeln sich rund 3000 Schüler, Knaben und Mädchen der Primarschulen der Ämter Warberg, Burgdorf und Fraubrunnen zu einer **Jugendlandsgemeinde**.
5. Sept. In den alten **Eiseneralagern** auf der Planplatte am **Hafelberg** werden wiederum Bohrungen ausgeführt.
- In **Neuenstadt** läßt sich eine für die Schweiz neue Indu-

trie, eine Spezialsfabrik zur Herstellung von **Schreibfedern** nieder.

- Der Gemeinderat von **Oberstoden** betraut die Ortswehr mit der Obliegenheit einer **Feldhut**, und gestattet gleichzeitig den **Abschuß von Krähen**.
6. Sept. In **Bruntrut** entdeckt die Polizei einen **Gierschwindel**; die ausgeblassenen Eier werden mit Wasser gefüllt und teuer verkauft.
- In **Guggisberg** wird das neue Schulhaus eingeweiht.
- An der **Schaffheid** von **Riffenmatt** werden über 2000 Schafe aufgefahren.
- Das **kantonale Brennstoffamt** wird ermächtigt, statt der ursprünglichen 20 Prozent **Holz**, 75 Prozent für die diesjährige Heizperiode freizugeben.
- † in **Biel** Heinrich Weidauer, der bekannte Groß-Aussteller und Präsident des schweizerischen Ausstellerverbandes.
- Dem Grossen Rat werden an der kommenden Session 36 **Gesuche um das Kantonsbürgerrecht** eingereicht.
- In **Wynigen** findet die Einweihung des **neuen Gemeindehauses** statt.
7. Sept. In den **Kirchen des Kantons Bern** beider Konfessionen, werden auf Wunsch der kirchlichen Oberbehörden und des bernischen Synodalrats **Gedächtnisgottesdienste** zur 750-Jahrfeier abgehalten.

## Stadt Bern

1. Sept. Die **vier Ausstellungen**: 750 Jahre Bern werden bis 28. September verlängert.
2. Sept. An der **Universität Bern** wird ein **Institut für die Erforschung und Bearbeitung aller mit dem Fremdenverkehr zusammenhängenden Fragen** geschaffen, und zu seiner Leitung Prof. Alfred Walther in Bern gewählt.
- Zum **Außerordentlichen Professor** der Universität Bern wird für das Fach der Dermatologie und Venerealologie und zugleich zum **Direktor der entsprechenden Klinik des Infelitals** gewählt Dr. med. P. Robert.
3. Sept. Dank des finanziellen Ergebnisses des Besuches der Ausstellungen: Meisterwerke der Museen Basel und Bern, sowie der Sammlung Reinhardt, können dem **Museum Bern** Fr. 24 000 und dem **Museum Basel** Fr. 20 000 zu gewendet werden.
- Die **Evangelischen Gesellschaften** begehen auf dem Murstalden ihre 110. **Jahresfest**.
- † infolge Unfall der 35jährige Zeughausverwalter **Theodor Schmid**.
5. Sept. Im Lorrainequartier wird ein **Tagesheim** für 20 bis 30 Kinder, deren Eltern über Mittag abwesend sind, eröffnet.
6. Sept. Die Berner Polizei beschlagnahmt in einem Privathause einen 70 Kilo schweren **Käselab**, der unter dem Bett versteckt gehalten wurde.
- Die **Zusatzlinie Wylerfeld-Hauptbahnhof** wird eingeweiht.
7. Sept. Zum 18. Geburtstage des Königs **Peter von Jugoslavien** wird in der Dreifaltigkeitskirche ein **Gottesdienst** abgehalten.